

---

# SÉANCE ORDINAIRE DU 19 SEPTEMBRE 2023 À 18 H 30

---

## ORDRE DU JOUR

---

1. **Ouverture de la séance**
2. **Adoption de l'ordre du jour**
3. **Première période de questions des citoyens**
4. **Consultations publiques — Urbanisme**
  - 4.1. Séance de consultation publique — 315, 3<sup>e</sup> Rang — Largeur de la marquise en cour avant
  - 4.2. Urbanisme — Demande de dérogation mineure — 315, 3<sup>e</sup> Rang — Largeur de la marquise en cour avant
  - 4.3. Séance de consultation publique — 2042, 15<sup>e</sup> Avenue — Agrandissement du bâtiment principal en cour avant
  - 4.4. Urbanisme — Demande de dérogation mineure — 2042, 15<sup>e</sup> Avenue — Agrandissement du bâtiment principal en cour avant
  - 4.5. Séance de consultation publique — 4582F, rue de la Futaie — Superficie des bâtiments complémentaires
  - 4.6. Urbanisme — Demande de dérogations mineures — 4582F, rue de la Futaie — Superficie des bâtiments complémentaires
5. **Dépôt de documents**
  - 5.1. Dépôt des listes des chèques et dépôts, des dépenses par approbateurs, des prélèvements automatiques et des factures payées par débit direct
  - 5.2. Dépôt de la liste des personnes engagées en vertu du *Règlement n° REGVSAD-2015-470 décrétant les règles de contrôle et de suivi budgétaires* et de l'article 73.2 de la *Loi sur les cités et villes*
6. **Approbation du procès-verbal**
  - 6.1. Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 29 août 2023
7. **Propositions**
  - 7.1. Conseil d'agglomération de Québec
    - 7.1.1. Séance ordinaire du conseil d'agglomération de Québec du 30 août 2023 — Rapport du maire
    - 7.1.2. Séance ordinaire du conseil d'agglomération de Québec du 20 septembre 2023 — Présentation de l'ordre du jour et orientation du conseil
  - 7.2. Conseil — Don au Fonds de secours de la Croix-Rouge canadienne: Séisme au Maroc
  - 7.3. Trésorerie — Changement d'adresse pour la livraison du courrier durant la période de travaux à l'hôtel de ville
  - 7.4. Trésorerie — Remboursement à General Dynamics Produits de défense et Systèmes tactiques pour des taxes municipales payées en trop — 40, rue d'Anvers
  - 7.5. Trésorerie – Appel d'offres public – Émission d'obligations – Règlements d'emprunt n<sup>os</sup> REGVSAD-2006-009, REGVSAD-2011-269, 2017-526 et 2023-708
  - 7.6. Trésorerie — Virements budgétaires
  - 7.7. Urbanisme — Demande d'autorisation à la Commission de protection du territoire agricole du Québec pour l'utilisation non agricole d'une partie du lot 3 055 693 situé au 521, route 138 — Campus Notre-Dame-de-Foy et Université Laval
  - 7.8. Urbanisme — Demande d'autorisation à la Commission de protection du territoire agricole du Québec pour aliénation et lotissement — Lot 3 056 039 situé entre la route Grand-Capsa et le rang Petit-Capsa
  - 7.9. Urbanisme — Plan d'implantation et d'intégration architecturale — 110, rue des Grands-Lacs — Agrandissement du bâtiment principal et aménagement du stationnement
  - 7.10. Ressources humaines — Embauche — Directeur adjoint au Service des bâtiments, parcs et espaces verts

- 7.11. Loisirs, culture et vie communautaire — Adjudication d'un contrat de services professionnels pour la gestion de programmes et services aquatiques — Complexe sportif multifonctionnel — APO-2023-066
- 7.12. Travaux publics — Signature de la convention d'aide financière — *Programme d'aide aux infrastructures de transport actif* (Véloce III) — Volet 2 — Projet d'amélioration des infrastructures de transport actif sur le chemin du Lac — Dossier n° VYN76727
- 7.13. Travaux publics — Paiement — GFL Environmental inc. — Contrat de collecte des matières résiduelles — APO-2017-037
- 7.14. Travaux publics — Paiement — Tetra Tech QI inc. — Contrat de services professionnels pour la réfection de voirie et de pavage pour l'année 2020 — APO-2020-002
- 7.15. Travaux publics — Paiement n° 11 – Englobe Corp. — Contrat de services professionnels pour la conception des plans et devis et surveillance des travaux de réfection de voirie et de pavage pour l'année 2022 – APO-2021-032
- 7.16. Travaux publics — Paiement n° 6 — Englobe Corp. — Contrat de services professionnels pour la conception des plans et devis et surveillance — Stabilisation de la côte de la route Racette — APO-2022-015
- 7.17. Travaux publics — Paiement — Turcotte (1989) inc. — Contrat de services professionnels pour l'entretien de l'éclairage public et des feux de circulation — APO-2022-020
- 7.18. Travaux publics — Paiement n° 5 — Gilles Audet Excavation inc. — Entretien et réparation de pavage 2022-2023 — APO-2022-025
- 7.19. Travaux publics — Paiement n° 1 — Solutions hydriques QWATRO inc. — Contrat de construction pour l'aménagement d'un ouvrage de gestion des eaux pluviales – Site de l'Artimon — APO-2023-039
- 7.20. Travaux publics — Paiement n° 4 — EMS Infrastructures inc. — Contrat de services professionnels pour la conception des plans et devis et surveillance pour des travaux de mise à niveau du dépôt à neige municipal — CTR-2022-172
- 7.21. Travaux publics — Paiement — Germain Chevrolet GMC Buick inc. — Contrat d'approvisionnement de camions légers, lot 1 — DP-2023-007
- 7.22. Travaux publics — Adjudication d'un contrat de construction pour l'ajout d'un trottoir sur la rue Bécharde — APO-2023-058
- 7.23. Travaux publics — Adjudication d'un contrat d'approvisionnement pour la fourniture d'une chargeuse sur pneus et d'un chasse-neige — APO-2023-059
- 7.24. Travaux publics — Adjudication d'un contrat de services techniques pour le déneigement des stationnements municipaux — APO-2023-064
- 7.25. Bâtiments, parcs et espaces verts — Paiement n° 11 — BC2 Groupe Conseil inc. — Contrat de services professionnels pour l'aménagement du site extérieur du Centre communautaire multifonctionnel secteur est — APO-2022-026
- 7.26. Bâtiments, parcs et espaces verts — Paiement n° 5 — Agence Spatiale inc. — Contrat de services professionnels en architecture pour le réaménagement de deux bâtiments municipaux — APO-2022-032
- 7.27. Bâtiments, parcs et espaces verts — Paiement — 9373-3608 Québec inc. (Groupe ici jeux) — Contrat de services professionnels en architecture du paysage pour divers projets municipaux — APO-2022-036

**8. Seconde période de questions des citoyens**

**9. Période d'intervention des membres du conseil**

**10. Clôture de la séance**